



# Gemeindenachrichten der Gemeinde Hofamt Priel

Ausgabe April

Nr. 3 Jahrgang 30



## Liebe Hofamt Prielerinnen! Liebe Hofamt Prieler! Liebe Jugend

Nach einem außergewöhnlich milden Winter genießen wir die Wärme der Sonnenstrahlen, welche uns auch herausfordern, die vielen Arbeiten in Angriff zu nehmen. Ich möchte all jenen danken, die vor ihren Häusern und Gärten mehr für ein sauberes Hofamt Priel tun, als ihre Pflicht ist.

Bericht des Bürgermeisters	S 2
NÖ Pendlerhilfe	S 3
Verbrennen im Freien	S 3
Heizkostenzuschuss	S 3
Gemeinde 21 - INFO	S 4-5
Budgetbericht	S 6
Jubilare	S 7
Stopp Littering Aktion	S 8
Polizeiinspektion informiert	S 8
Geburten, Sterbefälle	S 9
Gesunde Gemeinde - INFO	S 9
Behördenwegweiser	S 10
Talent aus Hofamt Priel	S 11
Musikverein - Frühlingskonzert	S 12
FF Weins Yspeldorf - Bericht	S 13
ARGE Bäuerinnen - Bericht	S 14
ASKÖ TC Hofamt Priel	S 15
Landugend INFO	S 16-17
Union Sportverein Allgemein	S 18
USV - Fußball	S 19
USV - Stocksport	S 19
USV - Nordic Walking	S 20
USV - Tischtennis	S 21
Kleinanzeigen	S 21
Kameradschaftsbund INFO	S 22
Ärztendienst	S 23
Zahnärztedienst	S 23
Veranstaltungskalender	S 23
Apothekendienst	S 24
Praktische Ärzte	S 24

Die Gemeinde bedankt sich für die Unterstützung der Wirtschaft durch die Werbeeinschaltungen.

## Neues LOGO für Hofamt Priel wurde am 30.03.2007 der Öffentlichkeit präsentiert!

In den letzten Wochen und Monaten wurde von engagierten Hofamt Prielerinnen und Hofamt Prielern in vielen Arbeitskreisen und Besprechungen unter der Leitung von Paul Schachenhofer ein Leitbild erarbeitet.

Auch ein neues Logo für unsere Gemeinde wurde ausgearbeitet und steht allen Vereinen und Institutionen zur Verfügung. Die Idee und der Wunsch des Kernteams ist, dass möglichst viele Gemeindebürger dieses Logo verwenden und den vorhandenen Aufkleber, welcher bei der Präsentation verteilt wurde, bzw. am Gemeindeamt aufliegt, gut sichtbar aufkleben und so damit die Verbundenheit zur Gemeinde zeigen und die positive Entwicklung unterstützen.

Ich danke allen, die sich positiv am Entwicklungsprozess beteiligt haben und lade Sie liebe Bürgerinnen und Bürger herzlichst ein, dieses Leitbild auch gemeinsam für das Wohl unserer Gemeinde umzusetzen.

Den Bericht über die Präsentation des Leitbildes vom 30.03.2007 finden sie im

Dieses dreiteilige Logo entstand aus den 3 Katastralgemeinden und symbolisiert „Schönes Wohnen“ - „Sonne, Berge, Wald“ - „Natur mit guter Luft und toller Lage erleben“. Die Donau bildet im Süden die natürliche Grenze von Hofamt Priel.



# Gebrauchsabgabe Hintergründe und Zweck

Die NÖ Landesregierung hat in einem Regierungsbeschluss die Gebrauchsabgabe für die Benützung von öffentlichem Gut (Straßen) beschlossen. Grund dafür ist die ständige Benützung von öffentlichem Gut durch Verlegung von EVN Kabeln, Wasserleitungen und Kanälen. Dadurch werden oft neu errichtete oder sanierte Straßen schwer in Mitleidenschaft gezogen.

Wir alle wissen, daß jede Straßenquerung eine Beeinträchtigung der Straße darstellt. Bestes Beispiel ist gerade jetzt wieder die Aufgrabung der nach dem Kanalbau neu gestalteten Straße im Bereich Wiespoint durch die EVN.

Das Land Niederösterreich ermöglicht so den Gemeinden nach dem Verursacherprinzip einen geringen Schadenersatz einzuheben.

Während es bei der EVN knappe 6.000 Euro für unsere Gemeinde sind, so macht die Gebrauchsabgabe bei privaten Wasserversorgungen meist nur 25,40 Euro aus, da nur für jede angefangene 100 Laufmeter ein Satz von 25,40 Euro zu entrichten sind.

Hebt die Gemeinde diese Gebrauchsabgabe nicht ein, so sperrt das Land NÖ die Bedarfszuweisungen. In unserem Fall wären dies 113.600 Euro, welche wir weniger zum Investieren bekämen.

Um Ihnen die Relation der Gebrauchsabgabe zu den Ausgaben näher zu bringen, möchte ich Ihnen nebenstehend einige Zahlen aus dem laufenden Budget bekannt geben, um nur einige Ausgaben anzuführen.

Ich hoffe in Anbetracht dieser Zahlen, sehen Sie die Gebrauchsabgabe in einem etwas anderen Licht bzw. einer anderen Relation.

Auch die Gemeinde muß so wie viele Private, jeden Cent und Euro vor dem Ausgeben dreimal umdrehen und nachlaufen.

## Ausgaben der Gemeinde

Auszug aus dem Voranschlag 2007

Straßensanierung und Erhaltung:	88.000 Euro
Straßenneubau pro Laufmeter:	494 Euro
Hauptschulbeiträge:	66.800 Euro
Volksschulbeitrag:	73.300 Euro
Kindergarten inkl. Transport:	119.600 Euro
Musikschulbeitrag:	22.800 Euro
Besamungszuschüsse:	6.500 Euro
Förderungen Vereine:	7.500 Euro
Soziale Wohlfahrt:	123.200 Euro
NÖKAS Beitrag:	216.900 Euro

## Liebe Hofamt Prielerinnen und Hofamt Prieler!

Wir sitzen gemeinsam in einem Boot.

Nur durch Zusammenhalt und gelebte Gemeinschaft können wir unseren Lebensraum positiv gestalten.

Allen Freiwilligen in unserer Gemeinde, welche Hand anlegen, sei ein herzliches Vergeltsgott ausgesprochen.

Nutzen Sie die Angebote unserer Vereine und erfreuen Sie sich an der Gemeinschaft.

Ich wünsche Ihnen ein gesegnetes Osterfest, Gesundheit, Glück und Gottes Segen.



Herzlichst  
Ihr Bürgermeister



# NICHT VERGESSEN - SPERRMÜLL 12. April 07

## NÖ Pendlerhilfe

Die NÖ Pendlerhilfe ersetzt NÖ ArbeitnehmerInnen 40% bzw. Lehrlingen bis zu 80% des Preises von 11 Monatsstreckenkarten der ÖBB zwischen dem Hauptwohnsitz und der zumindest 25 km (bei ArbeitnehmerInnen) bzw. 3 km (bei Lehrlingen) entfernten Arbeitsstätte.

Bis zu einem Bruttogesamtfamilieneinkommen lt. nachstehender Tabelle kann die Pendlerbeihilfe gewährt werden!

für den 1. Erwachsenen	1.582,-	Euro
für den 2. Erwachsenen	1.270,-	Euro
für AlleinerzieherInnen	1.881,-	Euro
für jedes Kind	480,-	Euro

Die Pendlerhilfe ist immer für das vergangene Jahr zu beantragen - also heuer für das Jahr 2006.

Die Anträge liegen am Gemeindeamt auf, bzw. können diese auch von der Homepage des Landes Niederösterreich unter [www.noel.gv.at/Pendlerhilfe](http://www.noel.gv.at/Pendlerhilfe) heruntergeladen werden.

Die Bediensteten der Gemeinde

## Verbrennen im Freien - INFO !

Im Wald, in der Kampfzone des Waldes und soweit Verhältnisse herrschen, die die Ausbreitung eines Waldbrandes auch in Waldnähe (Gefährdungsbereich) hervorrufen könnten, ist das Entzünden oder der Unterhalt von Feuer durch nicht befugte Personen und der Umgang mit feuergefährlichen Gegenständen verboten.

### Ausnahme:

Schlagbrennen oder sonstiges flächenweises Abbrennen von Pflanzenresten (Schlag u. Schwemmbraun) durch befugte Personen (Waldeigentümer, Grundeigentümer, Forstschutz- u. Jagdschutzorgane, Forstarbeiter sowie sonstige Personen mit schriftlicher Erlaubnis des Waldeigentümers.) Das Feuer ist spätestens vor Beginn unter Angabe des Ortes und des Zeitpunktes der Gemeinde zu melden.

Das punktuelle Verbrennen von biogenen Materialien außerhalb von Anlagen ist in der Zeit zwischen 1. Mai bis 15. September grundsätzlich verboten.

### Ausnahme:

- Lagerfeuer,
- Grillfeuer,
- Brauchtumsfeuer

Punktuelles Verbrennen von biogenen Materialien außerhalb von Anlagen aus dem Hausgartenbereich und aus dem landwirtschaftlichen nicht intensiv genutzten Haus- und Hofbereich ist ganzjährig verboten.

### Ausnahme:

- kleine Mengen (Gartenabfälle) wenn möglich Kompostieren.
- Verbrennen von Laub der Baumart Rosskastanie zwischen 15. August und 30. Oktober

Der Heizkostenzuschuss kann noch bis 30. April am Gemeindeamt beantragt werden.

Hiezu gelten seit 1. Jänner 2007 neue Richtsätze für das Einkommen.

### Alleinstehende

726,00 Euro

Ehepaare und Lebensgem. 1.091,14 Euro  
zuzüglich für jedes Kind 76,09 Euro

## Wir kennen Ihre Grenzen.

Kompetenz und persönliche Beratung sind unser Maßstab.

Grundteilungen, Parzellierungen  
Grenzfeststellungen, Grenzkataster  
Lage- und Höhenpläne, Bauvermessung  
Bestandsaufnahmen, Laserscanning  
GPS-Präzisionsvermessungen  
Intelligenter PI@nschrank

Seit 1896:

## 111 Jahre Tradition & Innovation



Dipl. Ing. Hanns H. Schubert Ziviltechniker GmbH  
A-3370 Ybbs/Donau • Schulring 13  
tel 07412 / 55 483 • fax 07412 / 55 572  
[ybbs@schubert.at](mailto:ybbs@schubert.at) • [www.schubert.at](http://www.schubert.at)



VERMESSUNG  
**SCHUBERT**  
St. Pölten – Ybbs / Donau

# Gemeinde 21

## Präsentation Zukunftsleitbild Hofamt Priel

am 30. März 2007  
im Gemeindezentrum



Viele interessierte Gemeindeglieder wohnten der Präsentation des Zukunftsleitbildes für Hofamt Priel bei.



Tischberger Christa und Andreas Moser, Mitglieder des Kernteams, lockerten die Präsentation mit ihren kurzen Sketches zum jeweiligen Themenkreis auf.



Abschließend öffnet Bgm. Friedrich Buchberger neue „Türen“, worin sich noch einmal eine Kurzzusammenfassung der Präsentation befand.

Die anwesenden Logogestalter erhielten ein T-Shirt mit dem neuen Gemeindelogo als kleine Erinnerung.

## Gemeinde 21 - Projektliste

### Maßnahmen Bildung und Kultur/Vermarktung, Nahversorgung und Wirtschaft

- Präsentationsmappe der Wirtschaftsbetriebe, Dienstleister und Vereine der Gemeinde Hofamt Priel
  - Ansprechpersonen: Erich Slawitscheck, Alexander Heiligenbrunner
- Gemeindegalerie, Öfen und Telekom (Telefon....)
  - Ansprechperson: Liane Hochreiter
- Sport- und Veranstaltungshalle
  - Ansprechperson: Alexander Heiligenbrunner, Sportunion Hofamt Priel
- Bauernmarkt – Marketing/Erweiterung
  - Ansprechpersonen: die Mitglieder des Bauernmarktes und Erich

### Slawitscheck

- Kultur- und Tourismusführer Hofamt Priel
  - Ansprechperson: DI Hermann Mattanovich,
- öffentliche Surfstation im Gemeindezentrum
  - Ansprechperson: Daniela Gassner
- Kulturaktion „offenes Atelier“
  - Ansprechpersonen: Franz Muthentaler, Magda Ringswirth

### Maßnahmen Umwelt und Energie/Verkehr und Sicherheit

- Energiebilanz/CO2 Bilanz Hofamt Priel
  - Ansprechpersonen: Hannes Furtlehner
- Waldverbände – Zusammenschluss der Kleinwaldbesitzer
  - Ansprechperson: Franz Jaschke
- Tag der Sonne
  - Ansprechperson: Friedrich Pichler
- Optimierung des Donauradweges zwischen Yspertal und Nöchling
  - Ansprechperson: Johann Wurzer
- Radweg Yspertal – Yspertal
  - Ansprechperson: Johann Wurzer, Friedrich Buchberger
- Zivilschutzalarmierung Weins – Hofamt Priel
  - Ansprechpersonen: Andreas Kilnbeck, Anton Forsthofer
- Zivilschutzinformation und Bewusstseinsbildung
  - Ansprechperson: Johann Wurzer

### Maßnahmen Kommunikation, Zusammenarbeit und Identität/ Generationen

- Kneippwanderung
  - Ansprechperson: Gottfried Weichinger
- Spielplatzzeröffnung Weins
  - Ansprechperson: Friedrich Buchberger
- Willkommensparty für neue GemeindegliederInnen
  - Ansprechperson: Friedrich Buchberger
- Logo der Gemeinde Hofamt Priel
  - Ansprechpersonen: Fritz Buchberger, Alexandra Schlichting
- Zeit schenken
  - Ansprechperson: Anna Binder
- Erzählte Lebensgeschichte
  - Ansprechperson: Andreas Moser, Landjugend
- Jugendschutz bei Veranstaltungen
  - Ansprechperson: Friedrich Buchberger
- „Wert-volles“ Hofamt Priel





# A Stickl Hoamat = Hofamt Priel



## Kommunikation Zusammenarbeit Identität

Die Basis der Entwicklung in Hofamt Priel ist eine gute Zusammenarbeit und Kommunikation. Wir stärken und fördern bewusst die Zusammenarbeit in den Vereinen. Wir integrieren neue GemeindegängerInnen in die Dorfgemeinschaften und versuchen Ihnen die Identität der Gemeinde Hofamt Priel zu vermitteln. Wir wecken die Motivation der Bevölkerung zur Mitarbeit und zu neuem Engagement indem wir ihre Ziele und Interessen in die, der Gemeinschaft mit einbeziehen.

## Wirtschaft - Vermarktung - Nahversorgung

Die wirtschaftliche Entwicklung der Gemeinde stützt sich auf Klein- und Mittelbetriebe. Alle Betriebe und Dienstleister präsentieren sich gemeinsam mit einem starken, abwechslungsreichen Angebot. Wir bedienen uns dafür moderner, professioneller Marketingmethoden. Wir streben für Hofamt Priel wissensorientierte, Standort unabhängige Arbeitsplätze an. Der Bildungsstand und das Bildungsangebot in der Gemeinde haben sich auf dieses Ziel hin ausgerichtet.

## Bildung Kultur

Alle BewohnerInnen von Hofamt Priel sind in Allgemeinbildung, Gemeindebewusstsein und Identität vorbildlich. Sie sind mit der Chronik, der Kultur und dem Brauchtum ihrer Heimat bestens vertraut und nehmen aktiv daran teil.

## Generationen

Wir fordern und unterstützen die Eigenverantwortlichkeit unserer Jugendlichen als eine grundlegende soziale Kompetenz. Im Zusammenspiel aller Generationen bieten wir Betreuungsangebote für ältere Menschen, die es ihnen ermöglichen ihren Lebensabend in ihrer Heimatgemeinde zu verbringen. Diese sollen durch „Profis“ (Dienstleistungsunternehmen) und ehrenamtliche Unterstützung auf möglichst breiter Basis flächendeckend angeboten werden.

## Wirtschaft - Vermarktung - Nahversorgung

Eine starke bäuerliche Vermarktungsgruppe steht für Qualität aus Hofamt Priel. Der Bauernmarkt Hofamt Priel sichert der Landwirtschaft Einkommen und bietet den KonsumentInnen gesunde und natürliche Produkte aus der Region. Durch Stärkung des Umweltbewusstseins in der Bevölkerung entsteht Wertschöpfung im Bereich der Landwirtschaft und der gewerblichen Wirtschaft.

## Umwelt Energie

Durch die Forcierung der erneuerbaren Energie (lokale Ressourcen) und gleichzeitiger Verbesserung der Energieeffizienz soll Hofamt Priel Energieautark werden. Hofamt Priel erreicht das Kyoto Ziel.

## Verkehr Sicherheit

Durch ein optimales Radwegenetz und attraktive Fußwege unterstützen wir die Klimaziele und sparen motorisierten Verkehr ein. Durch Bewusstseinsbildung aller Verkehrsteilnehmer und durch bauliche Verbesserungen erhöhen wir die Verkehrssicherheit. Zivilschutzmaßnahmen und Zivilschutzvorsorge sind für alle BürgerInnen selbstverständlich und funktionieren im Ernstfall reibungslos.



Hofamt Priel -  
... sicher ein Platz zum Leben.





GGR  
Heiligenbrunner  
Alexander

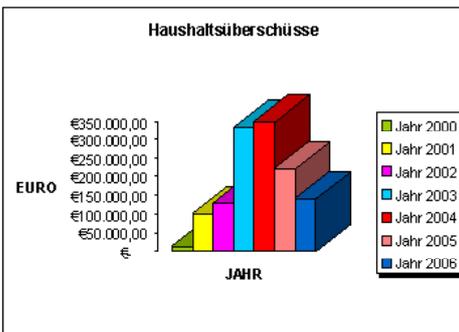
# Budgetbericht 2006

Der Rechnungsabschluss für das Haushaltsjahr 2006 wurde in der Gemeinderatssitzung vom 22. März 2006 beschlossen.

Nachstehende Daten und Fakten sollen Ihnen als Gemeindeglieder einen kleinen Überblick über die Finanzen in unserer Gemeinde geben.

## Überschuss von 140.856,06

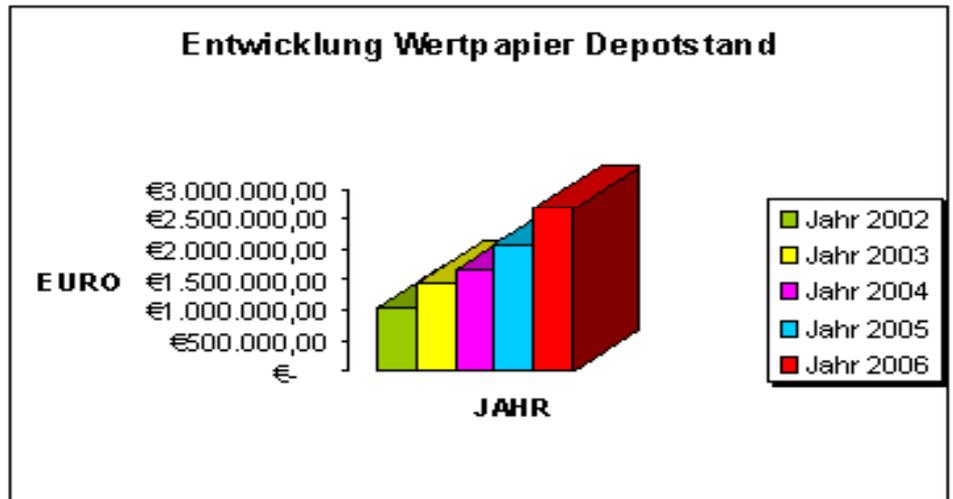
Das Haushaltsjahr 2006 wurde mit einem Sollüberschuss von 140.856,06 Euro im ordentlichen Haushalt abgeschlossen. Das bedeutet zwar, dass der vorhandene Überschuss um 81.029,31 gegenüber dem vorangegangenen Jahr reduziert wurde, aber noch immer eine Reserve vorhanden ist. Hauptgrund für die Reduzierung des Überschusses ist sicherlich das gestiegene Zinsniveau bei den Darlehen.



Der außerordentliche Haushalt schloss in Summe mit einem Sollüberschuss von 323.209,19 Euro. Hiezu ist festzustellen, dass ein Großteil der Vorhaben noch nicht abgeschlossen, bzw. abgerechnet sind, die finanziellen Mittel jedoch bereits dafür bereitgestellt bzw. reserviert sind.

## Rücklagen und Wertpapiere sehr positiv im Jahr 2006!

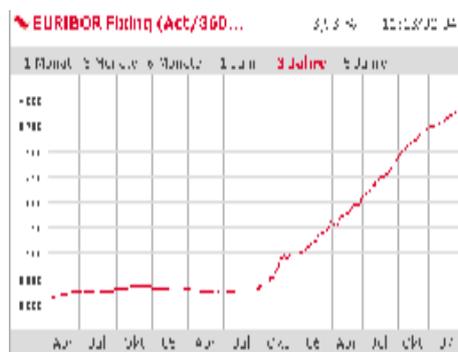
Der Rücklagenstand konnte im Jahr 2006 von Euro 241.658,92 auf 314.908,74 aufgestockt werden. Der Wertpapierstand beträgt laut Bewertung mit Jahresende 2.668.231,77. Die Entwicklung der Wertpapiere im vergangenen Jahr muß als äußerst positiv herausgestrichen werden. Vergleicht man den Depotstand 2005 mit dem Endstand 2006 so ergibt sich ein Reingewinn im Depot, von über 15%. Diese 15% entsprechen über 300.000 Euro! Der Schuldenstand der Gemeinde Hofamt Priel, beträgt mit Bewertung zum Jahresende 13.058.927,26 Euro.



Die wirtschaftung eine Reduzierung des Schuldenstandes um ein Volumen von 452.431,60 Euro erreicht.

Sozusagen kann man das Jahr 2006 als eines der erfolgreichsten Jahre auf dem Sektor Finanzwirtschaft bezeichnen. Einziger Wehmutstropfen ist, dass das allgemeine Zinsniveau gestiegen ist.

Allein wenn man den Euribor herimmt, ist dieser im Vorjahr um ca. 1,25 % auf 3,75 % gestiegen.



Aber auch hier konnte die Gemeinde mit einem hervorragenden Ergebnis abschließen. Die Zinsbelastung stieg nur um 0,5 % im vorigen Jahr. Bei einer jährlichen Zinsbelastung in der Höhe von 360.801,47 Euro für unsere Gemeinde ist der hier eingesparte Betrag auch nicht außer acht zu lassen.

Der Durchschnittszinssatz aller Gemeinde-

darlehen betrug im Jahr 2006 2,76%, im Vergleich zum Eurozinssatz hat sich die Gemeinde rund 130.000 Euro erspart.

Neue Darlehen wurden im Haushaltsjahr 2006 keine aufgenommen. Zuführungen vom ordentlichen Haushalt in der Höhe von 111.436,96 Euro konnten im Jahr 2006 getätigt werden. Damit wurden die Außerordentlichen Vorhaben ausfinanziert.

## Abschlusskommentar

Abschließend ist zu bemerken, dass es für die Gemeinde momentan sehr schwierig ist, sogenannte „Große Sprünge“ zu machen, da die Haupteinnahmen unserer Gemeinde ca. 40 % die Bedarfs-zuweisungen des Landes ausmachen und diese von nicht unmittelbar beeinflussbar sind.

Die eigenständigen Einnahmen, wie Kommunalsteuer betragen im Vergleich dazu lediglich 4 %.

Somit wird deutlich, dass der Aktionsradius der Gemeinde derzeit sehr eingeschränkt ist, jedoch ist die Gemeinde Hofamt Priel in der glücklichen Lage, dass sehr viele Infrastrukturmaßnahmen (Straßenbau, Wasserleitungsbau, Kanalbau, usw.) ein sehr junges Baujahr aufweisen und wirklich große Finanzierungsbrocken derzeit nicht anstehen.

## Jubilare - die Gemeindevertretung gratulierte herzlich!



*Herrn DI Hermann Mattanovich  
zum 80. Geburtstag*



*Herrn Ing. Johann Leitner  
zum 80. Geburtstag*



*Herrn Josef Eder  
zum 80. Geburtstag*



*Herrn Alois Brandstetter  
zum 80. Geburtstag*



*Frau Margareta Stockinger  
zum 80. Geburtstag*



*Herrn Emil Mildner  
zum 80. Geburtstag*

## Flurreinigungsaktion für ein sauberes Hofamt Priel

Unter dem Motto „Stopp Littering“ fand auch heuer wieder am Samstag, den 31. März eine Flurreinigungsaktion statt, wobei achtlos weggeworfener Unrat mühevoll eingesammelt wurde. Mit einem Traktor, Autoanhängern und mit Warnwesten ausgerüstet, schwirrten 35 freiwillige Helfer aus, um Straßenränder und Böschungen zu säubern, wobei an die ca. 60 Säcke zu je 50 Liter gefüllt wurden.



An dieser Stelle möchte ich mich bei der Feuerwehr Weins - Yspersdorf, bei der Landjugend, beim Sportverein und allen freiwilligen Helferinnen und Helfern recht herzlich bedanken.



UGR Friedrich Pichler

## Polizeiinspektion Persenbeug - informiert

**Tel. 059133/3141**

**3680 Nibelungenstraße 38**

### KFZ - Einbruch

Etwa alle 10 Minuten wird in Österreich in ein Kraftfahrzeug eingebrochen. Viele Autobesitzer machen es den Tätern leicht und lassen Wertgegenstände sichtbar im Auto liegen. Autoeinbrecher gehen den Weg des geringsten Widerstands und „arbeiten“ selten auf gut Glück. Sie beobachten die Umgebung und sehen nach, ob Gegenstände sichtbar im Wagen zurückgelassen wurden. Täter, die es nur auf den Inhalt des Fahrzeugs abgesehen haben, knacken in Sekundenbruchteilen das Türschloss oder schlagen kurzerhand eine Seitenscheibe ein. Sehr begehrte Beutestücke sind vor allem Autoradios, Laptops, Handys, Handtaschen, Aktenkoffer, Geldbörsen und CDs.

### Tipps zur Vorbeugung

- Keine Wertgegenstände im Fahrzeug liegen lassen. Ihr Fahrzeug ist kein Tresor!
- Wagenschlüssel immer abziehen und das Fahrzeug versperren; selbst wenn man es nur für kurze Zeit (zB um die Tankrechnung zu bezahlen) verlässt.
- Fehlen des Tankdeckels ernst nehmen.
- Sperrstöcke, die das Lenkrad fixieren, sind schwer zu knacken. Dieselbe Wirkung erzielen Schlösser an Schalthebel oder Handbremse.
- Elektronische Wegfahrsperrern unterbrechen Benzinpumpe, Zündung und Zündspule.
- Teure Autos mit einer hochwertigen Alarmanlage ausrüsten und mit einer Wegfahrsperrere kombinieren.
- Autoradiopass ausfüllen und gut aufbewahren – nicht im Fahrzeug.
- Besonders wertvolle Felgen, Ski- und Fahrradträger mit Schlössern sichern.
- Wird das Fahrzeug aufgebrochen, sofort die nächste Polizeiinspektion verständigen.
- Autokennzeichen im Radio einspeichern: Nach dem Einschalten erscheint das Kennzeichen im Display. Der rechtmäßige Besitzer ist so leicht auszuforschen, wenn das gestohlene Radio bei einem Dieb beschlagnahmt wird.

Ihre Polizeiinspektion Persenbeug

**Geburten**

Furtlehner Tabea, Dorfplatz 20  
 Pörranzl Laura, Rehberg 6  
 Pörranzl Tobias, Rehberg 6  
 Röhrl Fabrice Maximilian, Donaublickg. 10

**Sterbefälle**

Köberl Dr. Rudolf, Lanhofstraße 17  
 Pöcksteiner Reinhard, Holzian 19

**„GLÜCK“****Was ist Glück ???****Gibt es das überhaupt ???**

Die Menschheit jagt seit eh und je dem Fantom Glück nach  
 nur ganz selten hat es einem wirklich das große Glück gebracht.

Der eine meint ein Haufen Geld das wahr das große Glück  
 er schafft es fast sein Konto wächst, er freut sich wie verrückt,  
 doch die Gier nach mehr, treibt ihn voran und lässt ihm keine Ruh  
 das große Glück das er erhofft, ist damit zerplatzt im Nu.

Ein Anderer glaubt das Glück zu finden draußen in der weiten Welt  
 er wandert von Kontinent zu Kontinent und sucht das Glück das ihm so fehlt  
 steigt auf den Höchsten Berg hinauf und in die tiefste Schlucht im Meer,

selbst in den Fernen des Himmels, ist alles dunkel und leer.

Er kehrt müde nach Hause zurück, nutzlos war sein Erkunden  
 das Glück das er gesucht so sehr, das hat er nicht gefunden.

Die Jugend glaubt zu finden, in der Liebe das große Glück  
 doch die Liebe ist oft trügerisch, fliegt fort und kommt selten zurück  
 manchmal geht es viele Jahre gut, plötzlich greift das Schicksal ein  
 raubt Dir den geliebten Partner und Du bist einsam und allein  
 oder eine Krankheit wirft Dich nieder und macht Dir das Leben schwer  
 das Glück nach dem Du Dich gesehnt, das gibt es nun nicht mehr.

Mein Freund such nicht lange nach dem Glück,  
 Du vergeudest nur viel Zeit,  
 das Glück welches Du suchst das ist ganz nah,  
 es wohnt in deinem Herzen und heißt,

**„ZUFRIEDENHEIT“**

Hans Haider

**Integrierte Tagespflege im Nibelungenheim Ybbs**

Im Landespflegeheim Ybbs/Donau wird als neue Serviceleistung die integrierte Tagespflege  
 angeboten. Von 8:00 bis 16:00 Uhr, Montag bis Freitag (darüber hinaus in Absprache mit  
 der Pflegedienstleitung), können pflegebedürftige Personen als „Tagesgäste“ betreut  
 werden. Kostenzuschuss der Sozialhilfe ist möglich!

**Kontakt:**

**NIBELUNGENHEIM YBBS**

3370 Ybbs/Donau, Klosterhofstraße 9  
 Tel. 07412 52440,

e-mail: [lpph.ybbs@noelandesheime.at](mailto:lpph.ybbs@noelandesheime.at)

Dir. Gertrude Bauernfried, DW 10  
 OSr. Rosemarie Reithner, DW 25

**Gesundheit  
Aktuell**

GR Rosemarie Reithner

**GESUNDE GEMEINDE  
HOFAMT PRIEL**

Das Projekt „Gesunde Gemeinde“  
 wurde im Gemeinderat be-  
 schlossen. Ziel dieses Projektes ist  
 es, das Gesundheitsbewusstsein  
 unserer Bevölkerung durch  
 Veranstaltungen, Vorträge und  
 Aktionen zu stärken.

Mit dem Projekt „Gesunde  
 Gemeinde“, das es schon seit  
 1995 in NÖ gibt, bekommen wir  
 das Handwerkszeug für die Ver-  
 wirklichung in unserer Gemeinde.  
 Wir bekommen Möglichkeiten  
 in den Bereichen Ernährung,  
 Bewegung, Vorsorge, Psyche und  
 Natur und Umwelt Aktivitäten zu  
 planen und durchzuführen.

**Die Präsentation des  
Projektes findet am 4.Mai  
2007, um 19 Uhr im  
Gemeindezentrum statt.**

Gestalten Sie Ihre „Gesunde  
 Gemeinde“ aktiv mit, indem sie  
 den **beigelegten Fragebogen**  
 ausfüllen. Ich hoffe ihr Interesse  
 geweckt zu haben, freue mich auf  
 ihren Besuch und ersuche nach  
 Möglichkeit um ihre Mitarbeit.



GR Rosemarie Reithner

# Behördenwegweiser

Gemeindeamt Hofamt Priel  
3680 Hofamt Priel, Dorfplatz 1  
Tel. 07412/52421, Fax: Klappe 5  
email: [gemeinde@hofamtpriel.at](mailto:gemeinde@hofamtpriel.at)  
homepage: [www.hofamtpriel.at](http://www.hofamtpriel.at)

So erreichen Sie ihre Ansprechpartner:

Forsthofer Anton DW 13  
Edelbauer Herta DW 10  
Aistleitner Leopold D W  
16  
Heiligenbrunner Alex D W  
11

Bürgerparteiverkehr:

Montag: 08:00 - 12:00 Uhr  
13:00 - 17:00

Uhr  
Mittwoch: 08:00 - 12:00

Uhr  
Donnerstag: 08:00 - 12:00

Uhr  
13:00 - 16:00

Uhr  
Freitag: 08:00 - 12:00 Uhr

Bürgermeistersprechstunden:

Montag: 08:00 - 11:00 Uhr  
13:00 - 16:00

Uhr  
Donnerstag: 13:00 - 15:00

Uhr

Bezirkshauptmannschaft Melk:

3390 Melk, Abt Karl Straße 23  
Tel: 02752/9025  
Di., Do., Fr. von 08:00 - 12:00 Uhr  
Mo von 13:00 - 19:00 Uhr  
und Di von 13:00 - 15:00  
Uhr

Bürgerbüro:  
Mo-Fr: 08:00 - 12:00  
Uhr  
Mo: 16:00 - 19:00  
Uhr

BH-Außenstelle Ybbs:  
3370 Ybbs, Hauptplatz 1  
Tel: 07412/52433  
Mi 08:00 - 12:00  
Uhr  
13:00 - 15:00  
Uhr

Finanzamt Melk:  
3390 MELK, Abt Karl Straße 25  
Tel. 02752/52685  
Mo., Di., Do, Fr. von 08:00 - 12:00  
Uhr  
und Mo von 13:00 - 15:00  
Uhr

Arbeitsmarktservice Melk:  
3390 Melk, Babenbergerstraße 6-8  
Tel. 02752/50072  
Mo. - Fr. von 08:00 - 12:00  
Uhr

NÖ Gebietskrankenkasse  
Bezirksstelle Pöchlarn  
3380 Pöchlarn, Regensburger Straße 21  
Tel. 05 0899-61200  
Fax: 05 0899-1280  
Email: [poechlarn@noegkk.at](mailto:poechlarn@noegkk.at)  
Mo bis Do 07:30 - 14:30  
Uhr  
Fr. 07:30 - 12:00  
Uhr

Pensionsversicherungsanstalt:  
Kammer f. Arbeiter und Angestellte in  
3390 Melk, Hummelstraße 1  
Tel.: 05 03 03

jeden Freitag von 08:00 - 12:00  
Uhr

SVA der Bauern:  
in der Bezirksbauernkammer Melk  
3390 Melk, Abt Karl Straße 19  
Tel. 02752/52461

jeden Donnerstag 08:30 - 12:00  
Uhr

13:00 - 15:00  
Uhr

Sozialstation NÖ Volkshilfe  
Zentrale in Krems, Arbeitergasse 6  
Tel. 0676/870027713

Montag bis Freitag 08:00 - 16:00  
Uhr

Behindertenverband KOBV



Das Team vom Dorfcafe  
wünscht allen Gästen ein frohes Osterfest!



**Siglinde GILLY**  
**3680 Dorfplatz 1**  
**Tel. 07412/53024**  
**[www.dorfcafe.co.at](http://www.dorfcafe.co.at)**

**SPARVEREIN: Maibaumaufstellen - So 29. April 2007**

# Die Schmetterlinge

Unter dem Namen „Die Schmetterlinge“ traten zwei junge Geigerinnen bei „Prima la Musica“ in Zeillern an und flogen mit großem Erfolg heim.

Bereits zum zweiten Mal holte sich die 12-jährige Magdalena Pichler aus Hofamt Priel einen ersten Preis mit sehr gutem Erfolg in Zeillern bei „Prima la Musica“. Gemeinsam mit Katharina Zepic aus Amstetten, die als 9-jährige bereits international aufhorchen lässt. „Prima la Musica“ ist ein Wettstreit unter musikalischen Talenten, der die Freude an der Musik fördern soll. Bewertet wurden 800 junge Instrumentalisten und Sänger aus Niederösterreich in 18 Kategorien.

„Die Schmetterlinge“ nannten sich die beiden blonden Mädchen. Und so zierlich und fein wirken sie auch.

Magdalena Pichler spielt mit ihren zwölf

Zwei große musikalische Talente: Katharina Zepic und Magdalena Pichler. FOTO: JOE



Jahren bereits einige Instrumente. Zum Einstieg wählte die damals 5-jährige Blockflöte und hatte eigentlich vor, später auf Querflöte umzusteigen. „Schade um dieses Talent“, meinte damals ihr Musikpädagoge animierte sie, doch einmal eine Geige zu probieren. Er hatte Recht. Querflöte lernt sie nebenbei, Geige bei der Amstettner Musikpädagogin Birgit Zepic und Klavier

allein ohne Hilfe. Magdalena hat auch eine wunderschöne Stimme und singt dementsprechend gerne. Ihr Lieblingslied ist „Ich gehör nur mir“ aus dem Musical „Elisabeth“.

Sie liebt klassische Musik, ganz besonders Vivaldis „Vier Jahreszeiten“, kann aber durchaus mitreden, wenn Schulkollegen etwa über Nadine, dem jungen Popstar aus Starmania, oder Christl Stürmer sprechen. „So bewandert wie manch andere bin ich natürlich nicht“, gesteht sie, doch es reicht.

Kein Tag ohne Probe.

Einen Tag ohne freiwillige Musikproben gibt es für sie nicht, und ihre guten schulischen Leistungen lassen dies auch zu. Was sie einmal werden möchte? Nach der Hauptschule gehts vorerst einmal auf ein Konservatorium oder Musikgymnasium und später dann Sängerin oder Geigerin.

Quelle: unser Melk/Erlaufstal

DO 26. April 2007, 19.30 Uhr

## Mehr Lebensqualität durch einen gesunden Körper

Vortrag mit Augustin HÖNEGGER,  
Hildegard Fachberater,  
Präsident der Österreichischen Hildegard-Gemeinschaft

Schwerpunkt: Fußreflexzonen

**Gemeindezentrum Hofamt Priel**  
Gemeindehofamt Priel, 3430 Hofamt Priel, Österreich  
Telefon: 02262 22222

## Mehr Lebensqualität durch einen gesunden Körper

Herr Hönegger Augustin, Hildegard Fachberater, Präsident der Österreichischen Hildegard-Gemeinschaft spricht am Donnerstag, den 26. April 2007 um 19,30 Uhr im Gemeindezentrum Hofamt Priel im Rahmen des Katholischen Bildungswerkes zum Thema Mehr Lebensqualität durch einen gesunden Körper.

Bei diesem Vortrag erfahren Sie mehr über die Ursachen und die Früherkennung von Krankheiten. Es werden wertvolle Tipps und Therapiemöglichkeiten für Ihre Gesundheit aus der Naturheilkunde und der Medizin nach der hl. Hildegard v. Bingen geboten. Der Vortragende spricht auch über Erfahrungen mit Fußreflexzonen, Behandlung der Wirbelsäule und die Therapie mit Aloe Vera.



## Musikverein Persenbeug-Gottsdorf – Hofamt Priel

3680 Persenbeug, Rathausplatz 3, Tel.: 0664/5339093

[www.mvpghp.at](http://www.mvpghp.at) e-mail: [mv.persenbeug@utanet.at](mailto:mv.persenbeug@utanet.at)

ZVR-Zahl: 567793947

### Frühlingskonzert:

Am Samstag den 31. März 2007 wurde bereits unser 29. Frühlingskonzert im Gasthof Böhm abgehalten. Kapellmeister Robert Eder konnte nach monatelanger intensiver Proben­tätigkeit wieder mit einem abwechslungsreichen Programm aufwarten. Die Besucher wurden dabei mit traditioneller Blasmusik, Filmmusik bis hin zu moderner Blasmusik begeistert.

Als Höhepunkt stand das hervorragend von unserem Musiker Markus Mistelbacher vorgetragene Posaunensolo, Concertino op 4 von Ferdinand David, auf dem Programm.



Markus Mistelbacher beim Posaunensolo

Auch die gelungene musikalische Einlage der Magic-Brass Jugendband, erstmals unter der Leitung von Katharina Eder, fand beim Publikum großen Anklang.

Für Auflockerung im Konzertprogramm sorgte diesmal ua Liane Hochreiter mit ihren Gedichten, Geschichten und zusammen mit Steinmetzmeister Anton Raffetseder sen. für eine gelungene Show-Einlage. Von BAG Obmann Rudolf Humpelstetter



1. Reihe v.l.: Andreas Undeutsch, Matthias Eder, Eva-Maria Kilnbeck, Maria Zauner  
2. Reihe v.l.: Obm. Gerhard Temper, BAG Obm. Rudolf Humpelstetter, Kapellmeister Robert Eder

wurden zwei Musiker für ihre mehr als 15-jährigen musikalischen Tätigkeiten für den NÖ - Blasmusikverband und den Musikverein ausgezeichnet.

Maria Zauner und Andreas Undeutsch erhielten die Ehrenmedaillen in Bronze verliehen.

Außerdem konnten wir unseren Jungmusikern Matthias Eder (Posaune) und Eva-Maria Kilnbeck (Horn) zum bestandenen Jungmusiker-Leistungsabzeichen in Bronze offiziell die Urkunde überreichen.

Der Musikverein gratuliert hiezu sehr herzlich!

Im Rahmen des Konzertes überreichte Alois Gassner von Seiten der UNIQA-Versicherung eine Spende über € 500,-, die

für die vorbildhafte und weitere Jugendarbeit im Musikverein dienen soll.

Dank der zahlreich erschienenen Besucher und Vertreter vieler benachbarter Musikvereine wurde es wieder ein großartiges Konzertereignis und wir dürfen uns bereits jetzt auf das nächstjährige Jubiläumskonzert „30 Jahre Frühlingskonzert“ freuen.

**Musikverein ab sofort auch im NETZ!**

### Neue Homepage:

Seit einigen Tagen ist der Musikverein auch stolzer Besitzer einer Homepage. Der Verein will sich auch über dieses Medium einem breiten Publikum vorstellen. Beinhaltet sind dabei die Vereinschronik, die Vorstellung aller Musiker und Funktionäre, Fotos von vergangenen Einsätzen und eine vereinsinterne Mitgliederverwaltung.

Für die Gestaltung, Zusammenstellung und Betreuung dieser Homepage ist unser Musiker Markus Mistelbacher verantwortlich, bei dem wir uns auf diesem Wege sehr herzlich bedanken möchten.

Besuchen sie uns auf der Internetseite: [www.mvpghp.at](http://www.mvpghp.at)



# Freiwillige Feuerwehr Weins-Yspersdorf 3680 Hofamt Priel



**Gegründet 1924**

Einige Monate im Jahr 2007 sind bereits vergangen. Einsatzbezogen war es zum Glück ein ruhiger Jahresbeginn. Die Freiwillige Feuerwehr Weins Yspersdorf erhielt wie bereits in den letzten Ausgaben angekündigt, zwei neue Fahrzeuge.

## Arbeitsboot für Feuerwehr

Ein neuwertiges Arbeitsboot und ein neues Löschfahrzeug mit Bergeausrüstung (LFA-B).

Im November erhielt die FF ein A-Boot samt Anhänger, Bj. 2002, vom NÖ Landesfeuerwehrverband zugewiesen. Das Boot war zuvor in der NÖ Landesfeuerweherschule in Tulln zu Ausbildungszwecken im Einsatz.

In Eigenregie wurde das Boot im Frühjahr saniert und erstrahlt jetzt im neuen Glanz.

Bedingt durch die Größe konnte das Boot samt Anhänger leider nicht im FF Haus untergebracht werden. Deshalb wurde es über die Wintermonate im alten Bauhof untergebracht.

### Einige technische Daten:

6,75 m Länge

2,40 m Breite

130 PS Motor, 5 PS Hilfsmotor

ca 1.600 kg

1.500 kg Tragkraft

Zugelassen für 11 Personen



Zusatzeinrichtungen: Echolot, hydraulische Bugklappe, elektrische Ankerwinde, eingebaute Funkanlage, überdachter Steuerstand.

Neuwert ca. 95.000,— €. Die Eigenleistung von beinahe 15.000,— € entfallen für die FF bzw. für die Gemeinde, da das Fahrzeug gebraucht zugewiesen wurde.

Am 15. März 2007 wurde das neue

## Neues Löschfahrzeug für die Feuerwehr

Löschfahrzeug, (Fahrgestell: Scania 340, Allradantrieb, Singlebereifung) der Firma Geissler von BR Forsthofer, OBI Löffl und LM Mayer bei der Firma Marte in Vorarlberg übernommen und anschließend überstellt. Beim abendlichen Eintreffen wurden die Kameraden von Herrn Bürgermeister, Vizebürgermeister und beinahe allen Gemeinderäten, Herrn Kommerzialrat Geissler, sowie von Kdtstv. Andreas Kilnbeck mit einigen Kameraden sehr herzlich empfangen.

Im Anschluss erfolgte eine kleine Vorstellung des Fahrzeuges und eine kurze Nachbesprechung in gemütlicher Runde.

Zur Brandbekämpfung verfügt das Fahrzeug



über einen 500 l Wassertank mit einer Höchstdrucklöschanlage sowie einer im Heckraum eingebauten Tragkraftspritze.

Für eine entsprechende Stromversorgung befindet sich ein 30kVA Einbaugenerator sowie ein 8 kVA starker tragbarer Generator im Fahrzeug.

Zahlreiche Geräte für technische Einsätze

jeglicher Art vervollständigen das Fahrzeug. Ein hydraulisches Rettungsgerät mit Spreitzer, Schere, Pedalschneider, etc und eine Rettungsbühne auf Steckleiternsystem seien besonders erwähnt.

Ebenso ist ein pneumatischer Lichtmast mit Fernbedienung zur Ausleuchtung der Einsatzstelle eingebaut.

Das Fahrzeug stellt einen Wert von ca. 280.000,— € dar. Die Anschaffungskosten wurden je zur Hälfte von Feuerwehr und Gemeinde geleistet.

Erwähnt werden darf noch, dass für das Fahrzeug eine Landesförderung von 36.000,— € folgt.

Derzeit sind die Feuerwehrmänner mit den Vorbereitungen zur Florianifeier 2007 mit

Beide neuen Fahrzeuge stellen für die FF Kameraden sicher eine große Herausforderung dar. Mit der Einschulung der Fahrzeuge samt ihren Gerätschaften wurde natürlich sofort begonnen und wird im heurigen Jahr zur Festigung des Ausbildungsstandes sicher noch eine Menge Zeit in Anspruch nehmen.

## Florianifeier am 5. Mai im GDZ

den Nachbarfeuerwehren Persenbeug und Gottsdorf beschäftigt.

Die Florianifeier findet am 5. Mai 2007 um 19.00 Uhr erstmalig beim Gemeindezentrum Hofamt Priel statt.

Anlässlich der Feierlichkeit werden auch unsere beiden Fahrzeuge gesegnet und offiziell ihrer Bestimmung übergeben.

Ich darf Sie schon heute zu diesem Festakt recht herzlich einladen.

Wir freuen uns, Sie liebe Gemeindebürger/Innen bei der Florianifeier beim Gemeindezentrum

begrüßen zu dürfen.

Für die anwesenden Gäste wird aus unserer Feldküche eine Gulaschsuppe zubereitet. Ebenfalls ist für Getränke bestens vorgesorgt.

Der Feuerwehrkommandant:  
Rudolf LÖFFL, OBI



## Aqua – Fitness

*Kraft und Ausdauer  
im Wasser Trainieren*  
 Aquafit ist als ein optimales  
 Bewegungstraining anzusehen, für  
 Einsteiger als auch Fortgeschrittene, für  
 jede Könnens – und Altersstufe, auch für  
 Nichtschwimmer und Schwangere.

### Ziel Gruppen

#### Gesunde Personen:

\*) Sportneueinsteiger \*) Sporeinsteiger  
 nach längerer Sportabstinenz  
 \*) Kinder, Jugendliche \*) Aktive Sportler,  
 (vom Hobby-bis Hochleistungssportler)

#### Risikogruppen: ( in ärztlicher Absprache)

\*) Übergewichtige Personen \*) Schwangere  
 \*) Personen mit Problemen im Bereich  
 des Bewegungs- und Stützapparates \*)  
 Personen und Sportler im Wiedereinstieg  
 nach Verletzungen, (Operationen) \*) Ältere  
 Personen \*)sehr bewegliche Personen mit  
 einem zu geringen Muskeltonus \*) Personen



## 36 Teilnehmer/Innen nahmen an der Wassergymnastik im Hallenbad Ysper teil!

Männer und Frauen konnten auf schonende Art, die Muskulatur kräftigen und Ihre Ausdauer trainieren. Da die Nachfrage für weitere Kurse so groß ist, werden ab Herbst wieder Kurse im Hallenbad Ysper angeboten.

Kursleiterin Roswitha Koch

## Aktivitäten vom Winterprogramm 2006/07

- Ausflugsfahrt nach Weitra  
 Es nahmen 57 Personen daran teil
- Umwelt bewusst Energie nutzen.  
 18 Personen informierten sich über Energiesparen im bäuerlichen Haushalt und Betrieb.
- Ofenfrisch und verführerisch – feine Aufläufe, Gratins und Souffles  
 19 Personen nahmen an dieser Veranstaltung teil.
- 55 Suppen – von leicht bis herzhaft  
 17 Personen besuchten diesen Vortrag.
- Tischdekoration mit Naturmaterialien zu jeder Jahreszeit  
 Diese Veranstaltung wurde von 13 Personen wahrgenommen!

## Terminvorschau

### Ausflugsfahrt 2. Mai 2007

ORF - Landesstudie in St. Pölten  
 Altstadtführung in St.. Pölten  
 STYX Naturkosmetik in Obergrafendorf

#### Anmeldung und Info::

Katharina MAYER; Tel. 07414/7775

## **Einladung zur Sternfahrt SCHWEIZ - Graubünden - Plantahof - Glacier-Express**

Donnerstag, 23. August 07 bis  
 Sonntag, 26. August 07

#### Leistungen:

Fahrt mit Komfortbus  
 Nächtigung mit Halbpension  
 Stadtführung Chur  
 Eintritt Via Mala  
 Führung Plantahof  
 Fahrt Glacier Express

Preis pro Person im Doppelz.: 365 Euro  
 Einzelzimmerzuschlag: 40 Euro  
 Gültiger Reisepass erforderlich!

#### Anmeldung u. Info:

Anna Bauer: 07414/7288

Gebietsbäuerin



# ASKÖ TC HOFAMT PRIEL

www.tchhofamtpriel.at.tf



## SCHNUPPERTAG

Im Rahmen der Aktion „Ganz Österreich spielt Tennis!“ lädt der TC Hofamt Priel alle GemeindebürgerInnen ein, unsere Tennisanlage näher kennen zu lernen und selber einige Bälle zu schlagen.

Wann: Samstag, 5. Mai 2007, von 10 bis 17 Uhr

Wo: Tennisanlage Hofamt Priel

Mitzubringen sind Turnschuhe mit einer glatten Sohle bzw. Tennisschuhe. Schläger und Bälle stellt der Tennisverein zur Verfügung.

## MEISTERSCHAFT

Zum ersten Mal nehmen eine Damen- und eine Herrenmannschaft an der Tennismeisterschaft in der Kreisliga D bzw. Kreisliga F teil.

Die Spiele finden im Mai bzw. Juni, immer samstags bzw. sonntags statt.

Die genauen Termine, sowie die Mannschaften und der Austragungsort werden demnächst im TC Clubhaus, auf unserer Homepage [www.tchhofamtpriel.at.tf](http://www.tchhofamtpriel.at.tf) bzw. im Gemeindezentrum bekannt gegeben.

## TERMINE 2007

Saisoneröffnung mit Schnuppertag  
05.05.2007

Tenniscamp in Oberpullendorf  
27.04.2007 bis 01.05.2007

Mixed Doppel Turnier  
26.05.2007

Kindertenniscamp  
16.07.2007 bis 20.07.2007

Doppelturnier  
28.07.2007 bis 29.07.2007

Vereinsmeisterschaft  
18.08.2007 bis 19.08.2007

Oldieturnier  
15.09.2007

**FROHE OSTERN wünscht der TC HOFAMT PRIEL**

*Herzlich Willkommen*  
*im Fischwirtshaus Landmotel*  
**„DIE DONAURAST“**

mit seiner einzigartigen Lage bietet vortrefflichen Fischgenuss und regionale Spezialitäten!  
Ob Geburtstagsparty, Firmenfeier, Totenmahl oder Ihr persönliches Fest, wir machen's!  
Ich freue mich auf Ihren Besuch in Persenbeug-Metzling.

Außerdem suchen wir noch zur Verstärkung unseres Teams:

**Tüchtige (Jung)Köchin oder (Jung)Koch,  
Restaurantfachfrau,  
Küchenhilfe**

**Serviceaushilfen vorwiegend für Samstage**

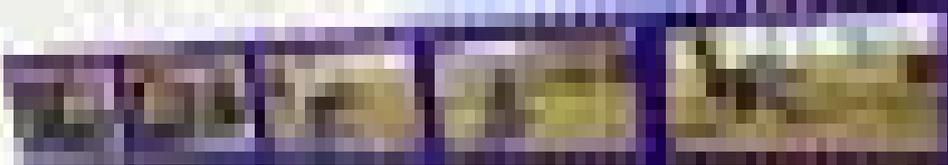
**Bewerbungen bitte bei Frau Eva Nimführ Tel: 07412/52438**

Medieninhaber, Verleger, Hersteller und Herausgeber: Gemeinde Hofamt Priel, Dorfplatz 1, 3680 Hofamt Priel; Für den Inhalt verantwortlich: Bgm. Friedrich Buchberger, Dorfplatz 1, 3680 Hofamt Priel; Offenlegung nach Mediengesetz § 25/4; Blattlinie: INFO der Gemeindebewohner über aktuelle und kommunale Angelegenheiten; Druck: Eigenes Vervielfältigungsverfahren.



# Was tut sich denn so bei den Junges?

Die Jugendlichen der Hofamt Priel sind in der Sommerferienzeit sehr aktiv. Sie haben sich in verschiedenen Gruppen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen. In der Gruppe der Mädchen sind die Aktivitäten sehr vielfältig. Sie haben sich in der Gruppe der Mädchen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen. In der Gruppe der Mädchen sind die Aktivitäten sehr vielfältig. Sie haben sich in der Gruppe der Mädchen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen.



Die Jugendlichen der Hofamt Priel sind in der Sommerferienzeit sehr aktiv. Sie haben sich in verschiedenen Gruppen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen. In der Gruppe der Mädchen sind die Aktivitäten sehr vielfältig. Sie haben sich in der Gruppe der Mädchen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen. In der Gruppe der Mädchen sind die Aktivitäten sehr vielfältig. Sie haben sich in der Gruppe der Mädchen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen.



Die Jugendlichen der Hofamt Priel sind in der Sommerferienzeit sehr aktiv. Sie haben sich in verschiedenen Gruppen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen. In der Gruppe der Mädchen sind die Aktivitäten sehr vielfältig. Sie haben sich in der Gruppe der Mädchen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen. In der Gruppe der Mädchen sind die Aktivitäten sehr vielfältig. Sie haben sich in der Gruppe der Mädchen zusammengeschlossen und sind dabei, die Sommerferien zu verbringen.





# Union Sportverein Hofamt Priel



*Der Union Sportverein Hofamt Priel gratuliert !*

*Petra und Irene Rafetseder, beide Mitglieder der Damenfußballmannschaft, wählten für ihr Maturaprojekt den Union Sportverein Hofamt Priel. Unterstützt wurden sie dabei von Sophie Steiner und Christiane Röster. Als Vertreter des Vereines konnten vier Funktionäre an der Präsentation teilnehmen.*

*Die vier Mädchen haben sich intensiv mit unserem Verein auseinandergesetzt und viele Ideen einfließen lassen. Wir sind stolz darauf und gratulieren herzlich zu dem sehr guten Erfolg.*

*Das Frühjahr ist da und Bewegung im Freien hat jeder nötig. Unser Verein freut sich immer über Verstärkung. Der nachstehende Artikel stammt aus der Feder unserer Maturanten - also durchlesen und mitmachen!*



*Petra u. Irene Raffetseder mit Sophie Steiner und Christiane Röster verfassten Maturaprojekt über USV Hofamt Priel*

## **Der Sportverein Hofamt Priel bringt mehr Bewegung in Ihr Leben!**

*Sie fühlen sich abgespannt, ausgelaugt, gestresst, Ihr Rücken schmerzt, Sie sehnen sich nach Kontakt mit Gleichgesinnten, Hosen und Röcke passen nicht mehr und Sie haben zunehmend Schwierigkeiten sich zu konzentrieren? Dann ist es höchste Zeit durch Sport im Verein mehr Schwung in Ihr Leben zu bringen!*

*Sport hält Sie jung, gesund und fit. Er steigert Ihre Konzentrationsfähigkeit und Ihr körperliches und seelisches Wohlbefinden.*

*Wer Sport betreibt, tritt auch den Anforderungen des Berufslebens gelassener entgegen, ist ausgeglichener und weniger stressanfällig. Wer um die eigene Leistungsfähigkeit weiß, stärkt sein Selbstvertrauen, wird angespornt und motiviert. Dass bei regelmäßiger Bewegung ein paar Kilos verschwinden oder unschöne Fettpölsterchen schmelzen, ist ein Bonus, den man freudig begrüßt.*

*Treten Sie also dem Sportverein Hofamt Priel bei! Dieser verfügt über 5 Sektionen (Fußball, Stocksport, Tischtennis, Nordic Walking, Beachvolleyball). Diese Sportarten können von Jung und Alt erlernt werden.*

*Erfahrene Trainer stehen zur Verfügung. Sie wissen, es ist schwierig, einmal falsch Eingerlerntes zu korrigieren. Im Verein erlernen Sie die Sportarten Schritt für Schritt unter fachkundiger Anleitung. In Gesellschaft trainiert es sich außerdem um vieles leichter.*

*Bewegung macht Spaß, bringt mehr Lebensqualität, mehr Zufriedenheit mit der Figur und der eigenen Leistung.*

*Worauf warten Sie also noch ?*

Kontakte:

Fußball: Köck Alois  
Donaustraße 39, 3680 Persenbeug,  
0650/9620429

Stocksport: Steinberger Manfred  
Donaublickgasse 1, 3680 Hofamt Priel,  
0699/10138721

Tischtennis: Schönbichler Franz  
Lan Hofstraße 11, 3680 Hofamt Priel,  
0664/8296020

Nordic Walking: Koch Roswitha  
Weinserstraße 26/2, 3680 Hofamt Priel,  
0664/7936206

Beachvolleyball: Mayrhofer Christoph  
Kalzstraße 2, 3680 Hofamt Priel,  
0650/8124932



## **Obmann feierte 50. Geburtstag**

*Der Union Sportverein Hofamt Priel möchte sich auf diesem Wege noch einmal bei Obmann Josef Baumberger für die Einladung zu seinem 50er recht herzlich bedanken! Es war eine tolle Feier und wir gratulieren nochmals herzlich!*



## Sektion Fußball



### Terminvorschau:

Im Gegensatz zum Vorjahr konnten unsere Spieler heuer bereits mit dem Training beginnen. Alle sind mit Feuereifer dabei! Und das ist auch gut so, denn die Termine für das erste Halbjahr stehen bereits fest:

22.04.2007	Erlauftaler Hobbyliga	HC Randegg	:	USV Hofamt Priel	
auswärts	16:00 Uhr				
04.05.2007	Erlauftaler Hobbyliga	USV Hofamt Priel:		HC Dürrhäusl	
Heimspiel	19:00 Uhr				
18.05.2007	Erlauftaler Hobbyliga	Union Dorfstetten:		USV Hofamt Priel	auswärts
19:00 Uhr					
26.05.2007	Turnier in St. Oswald				
28.05.2007	Turnier in Matzleinsdorf				
02.06.2007	USV Kleinfeldturnier - Siegerehrung mit musikalischer Umrahmung am Sportplatz				
07.06.2007	Damenkleinfeldturnier				
09.06.2007	Erlauftaler Hobbyliga	LP Purgstall	:	USV Hofamt Priel	
auswärts	18:00 Uhr				
15.06.2007	Erlauftaler Hobbyliga	Red Devils	:	USV Hofamt Priel	
auswärts	19:00 Uhr				
23.06.2007	Erlauftaler Hobbyliga	USV Hofamt Priel:		HFC Scheibbs	Heimspiel

Wir laden Sie herzlich dazu ein und freuen uns auf Ihre Unterstützung!



## Sektion Stocksport



### **Hildegard Muttenthaler - Schiedsrichterprüfung erfolgreich abgelegt!**

Anfang dieses Jahres besuchte Hilde Muttenthaler den Schiedsrichterkurs des NOEV und absolvierte diesen erfolgreich!

Der USV Hofamt Priel hat jetzt mit Manfred Steinberger und Hildegard Muttenthaler zwei geprüfte Schiedsrichter im Verein. Die Vereinsleitung gratuliert dazu recht herzlich.

### **Toller Erfolg beim Turnier der Wiener Praterschützen!**

Am 17. März 2007 trat unsere Mannschaft beim Eisturnier der Wiener Praterschützen in der Albert Schultz Halle in Wien zum Turnier an. Dabei erreichte unsere Mannschaft den hervorragenden 3. Platz. Da unsere Mannschaft die beste Stockquote im Starterfeld aufwies, fehlte lediglich ein Sieg zum Turniersieg.



### **TERMINVORSCHAU:**

1. Mai 2007:	Saisoneröffnung - Hobbyturnier mit 9 Mannschaften: Beginn 14:00 Uhr Interessierte Mannschaften könne sich beim Sektionsleiter Steinberger anmelden! Tel. 0699/10138721
Manfred	
11. u. 12. Mai 2007	VERBANDSTURNIER - Frühjahr auf der Anlage in Hofamt Priel

### **Turniertermine für unsere Mannschaften**

31.03.2007	Turnier in Wieselburg
07.04.2007	Turnier in Gresten (Randegg)
21.04.2007	Turnier in Loosdorf
27.04.2007	Turnier in Gresten
29.04.2007	Turnier in Gottsdorf (2 Mixed)
29.04.2007	Turnier in Ruprechtshofen (OÖ)



## Sektion Nordic Walking



### **Kräftigen Sie Ihr Herz – Kreislaufsystem mit der Sportart Nordic Walking!**

Die warme Jahreszeit ist ideal um im Freien Sport zu betreiben. Hier kann ich Ihnen sehr die Sportart Nordic Walking empfehlen. Diese Sportart ist sehr gelenkschonend, sehr gut für übergewichtige Personen, erhöht die Sauerstoffversorgung des gesamten Körpers. Nur drei mal in der Woche 30 Minuten sind genug, um das gesamte Immunsystem, Herz, Muskeln und Knochen zu stärken. Die intensiven Bewegungen an der frischen Luft machen sich ziemlich schnell auf der Waage bemerkbar. Als Leiterin der Sektion würde es mich freuen, Sie bei uns begrüßen zu dürfen.

Ob Anfänger oder Fortgeschrittene, jeder kann bei uns mitwalken.

Sektionsleiterin

#### Walking Zeiten:

Im April: Samstag, 15:00 Uhr  
 Mai – August: Dienstag 19:00 Uhr  
 Abmarsch: Sportanlage Viehtrift

#### Anmerkung:

Veranstaltungen und Änderungen werden auch rechtzeitig in den Schaukästen, beim FF Haus Weins und am Sportplatz Viehtrift, sowie im Gemeindezentrum oder Dorfcave veröffentlicht.



### **Vorankündigung**

#### Nordic Walking – Treff am Sportplatz Viehtrift

Wann: Donnerstag, 17. Mai 2007, (Christi Himmelfahrt)

Ersatztermin bei Schlechtwetter: Samstag, 26. Mai 2007

Treffpunkt: Sportanlage Viehtrift, Fahrt in die Haslau, (Yspertal) mit dem Bus und privat, (Fahrgemeinschaften)

Zeit: 13:45 Uhr

Start: Haslau

Ziel: Sportplatz Viehtrift, zw. 17:30 Uhr und 18:00 Uhr

#### Wegbeschreibung:

Haslau – Rotes Kreuz – Kleehof – über Hamet hinein in den Zeitelhofergraben – Sportplatz.  
 Mit Labstelle.

Auf Euer Kommen freut sich die Sektionsleiterin Roswitha Koch und der USV Hofamt Priel.

#### Anmeldung ab jetzt möglich

Koch Roswitha, 07414/7107 oder 0664/7936206

Schadenhofer Manuela, 07412/52085

Bitte Anzahl der Personen bekannt geben und ob sie mit dem Bus oder privat in die Haslau gebracht werden möchten. Preis für die Busfahrt wird noch bekannt gegeben.

Stockverleih: 3 Euro



## Union Sportverein Hofamt Priel



Aktuelle INFOS in Zukunft auch im WEB

Die Sektionen des USV Hofamt Priel werden in Zukunft auf der neuen Homepage der Gemeinde Hofamt Priel präsent sein! (ab Mai 2007)

[www.hofamtpriel.at](http://www.hofamtpriel.at)



## Sektion Tischtennis



### Großer Erfolg für USV Hofamt Priel im Tischtennis

*Thomas Gebetsberger und David Jaunecker holen für Hofamt Priel bei der Schülermeisterschaft in Oberndorf den Titel für Hofamt Priel!*

*Bei den Schülermeisterschaften des niederösterreichischen Tischtennisverbandes feierte das Team aus Hofamt Priel mit dem erstmaligen Titelgewinn den bisher größten Erfolg in der Vereinsgeschichte.*

*Bei der Rückrunde der Schülergruppe West B lieferten sich Thomas Gebetsberger und David Jaunecker mit den Teams aus Oberndorf, Gottsdorf/Persenbeug und Ybbs einen harten Fight um den Titel. Die Auslosung wollte es so, dass es im letzten Spiel zum Duell gegen die favorisierten Oberndorfer kam. Thomas Gebetsberger und David Jaunecker bescherten den Zuschauern Spannung bis zur letzten Sekunde. Denn das Entscheidungsspiel ging in jedem Satz in die Verlängerung. Am Ende setzten sich die Hofamt Prieler mit 3:0 durch.*



*Thomas Gebetsberger und David Jaunecker siegten für Hofamt Priel bei der NÖ Schülermeisterschaft*

#### Günstig abzugeben

**Inline Skater - Gr. 41**

**0664/644 14 86**

#### Raumpfleger-in für Mo., Mi., Fr. (oder andere Tage) von 08.00 - 11.30 Uhr gesucht

Gasthof Nagl: 07412/52373

#### Koch

mit Serviceerfahrung

für Sommersaison 2007

**gesucht**

Gasthof Nagl: 07412/52373

# wob



d.i. wotruba-oestreicher-buchmann  
ziviltechnikergesellschaft für vermessungswesen m.b.h.

**ihr kompetenter partner  
in allen vermessungsangelegenheiten**

fon +43 (7412) 522 40  
fax +43 (7412) 525 67  
mobil +43 (664) 395 29 24

dorfplatz 1  
a-3680 hofamt priel

wob-dievermesser2@aon.at



## Österreichischer Kameradschaftsbund

Ortsverband Persenbeug-Gottsdorf - Hofamt Priel  
Hauptbezirk Melk - Landesverband Niederösterreich



### Kameradschaftsbund - was ist das

Für all jene, denen die Bedeutung des Heeres oder das Soldatentum an sich etwas sagt, ist dieser Beitrag gewidmet und der sollte diesen Artikel auch lesen!

Warum hat Oberförster Ing. Franz JÄGER in den 70er Jahren den Ortsverband Persenbeug-Gottsdorf-Hofamt Priel, im österreichischen Kameradschaftsbund gegründet?

- ➔ Wegen der Erhaltung der Soldatenkameradschaft und auch der Soldatentradition.
- ➔ Wegen der Erhaltung der Wehrbereitschaft und Stärkung des Friedensbewußtseins in unserem Lande.



#### Aktivitäten des Vereines

So wurde nach Errichtung des Friedenskreuzes in Hofamt Priel eine alljährliche Augustveranstaltung beim Friedenskreuz eingerichtet, welche alle Mitglieder, Freunde und Förderer des Ortsverbandes zum geselligen Zusammensein vereint.

Die Verbindung und Partnerschaft mit den Veteranen und Reservistenverband Schwabsojen (im Pfaffenwinkel in Oberbayern), begründet und die regelmäßigen Zusammenkünfte, hier und in Bayern bis heute gepflegt und beibehalten und die sich daraus ergebenden Freundschaften stets erweitert.

Die Teilnahme an offiziellen Veranstaltungen und die Begleitung von verstorbenen Kameraden auf ihrem letzten Weg, gepflegt.

Jährlich eine stimmungsvolle Weihnachtsfeier - zugleich Jahresabschlussfeier abgehalten.

Dazwischen werden viele Gelegenheiten zur Pflege der Freundschaft und Geselligkeit auch mit befreundeten Verbänden genutzt. Stets wird versucht, alle friedenerhaltenden Überlegungen und auch den Wehrgedanken zu besprechen, zu unterstützen und zu vertreten.

Nach Jäger standen dem Verband vor

- Hans Haider (Ehrenobmann), Friedrich Wiehalm und jetzt bereits ein Reservist beim Österreichischen Bundesheer - Josef Pichler.

Wenn du lieber Wehrdiener oder Reservist des österreichischen Bundesheeres diese Interessen und Aufgaben als sinnvoll erachtest oder unterstützen möchtest, melde dich bitte beim Verbandsobmann Josef Pichler in Mitterberg 1, 07412/56612 oder seinem Stellvertreter Adolf Payreder, Fürholzzeile 2, 07412/54444.

Ing. Josef Überacker  
Pressewart

# ERDBAU

## Josef Zeitlhofer



Rottenberg 6  
3680 Hofamt Priel

07414/7165  
0664/2303129

**Helmut Zeitlhofer**  
0664/1429844



# ÄRZTEDIENST

Ärztenebenärztliche Dienste für den San. Sprengel III des Bezirkes Melk, Ybbs und Persenbeug  
(von Samstag 1.00 Uhr bis Montag 1.00 Uhr in dringenden Fällen).

## April 2007

01.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07 +12152861
07., 08.	Ul R. Dr. Hauser Ernest, Ybbs	07 +12152382
08.	Dr. Lechner Alexander, Persenbeug	07 +12152340
14., 16.	Dr. Obembberger Alois, Ybbs	07 +12158000
21., 22.	Dr. Wellgunt Christian, Ybbs	07 +12152425
28., 29.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07 +12152861

## Mai 2007

01.	Dr. Lechner Alexander, Persenbeug	07 +12152340
06., 08.	Ul R. Dr. Hauser Ernest, Ybbs	07 +12152382
12., 18.	Dr. Lechner Alexander, Persenbeug	07 +12152340
17.	Ul R. Dr. Hauser Ernest, Ybbs	07 +12152382
18., 20.	Dr. Obembberger Alois, Ybbs	07 +12158000
28., 27.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07 +12152861
28.	Dr. Wellgunt Christian, Ybbs	07 +12152425

## Juni 2007

02., 08.	Dr. Lechner Alexander, Persenbeug	07 +12152340
07.	Dr. Obembberger Alois, Ybbs	07 +12158000
08., 10.	Dr. Wellgunt Christian, Ybbs	07 +12152425
18., 17.	Ul R. Dr. Hauser Ernest, Ybbs	07 +12152382
28., 24.	Dr. Lechner Alexander, Persenbeug	07 +12152340
30.	Dr. Schmid Günther, Persenbeug	07 +12152861

## WAS ist WANN los in Hofamt Priel ?

15. April 2007: 15:00 Uhr  
Pensionistennachmittag, Gh. Nagl
26. April 2007: 19:30 Uhr  
Vortrag kath. Bildungswerk  
im Gemeindezentrum
27. April 2007: 19:00 Uhr  
Maibaumsetzen, Gh. Hinterleithner
29. April 2007: 14:00 Uhr  
Maibaumsetzen, Dorfplatz
01. Mai 2007: 14:00 Uhr  
Hobbyturnier Stocksport, Sportanlage
4. Mai 2007: 19:00 Uhr  
Präsentation Gesunde Gemeinde  
im Gemeindezentrum
05. Mai 2007: 19:00 Uhr  
Floranimesse, Gemeindezentrum
27. Mai 2007: 13:00 Uhr  
Gemeindemeisterschaft Beachvolleyball  
Sportanlage Hofamt Priel
03. Juni 2007: 14:00 Uhr  
Maibaumverlosung, Gh. Hinterleithner
07. Juni 2007: 13:00 Uhr  
Kleinfeldfußballturnier Damen  
Sportanlage Hofamt Priel
09. Juni 2007: 13:00 Uhr  
Kleinfeldfußballturnier Herren  
Sportanlage Hofamt Priel
16. Juni 2007: 20:00 Uhr  
Sonnwendfeuer Friedenskreuz
22. Juni 2007: 20:00 Uhr  
Sonnwendfeuer, Weins

## Wochenend und Feiertagsdienste der Zahnärzte

Bezirk: Melk und Scheibbs		von 08.30 bis 17.30 Uhr	
01.03. Mai	Dr. WIGNER Engelbert	Hilf 1, 3114 Scheibbs	+1491178
1.03. Mai	Dr. ZICH Franz	Kuchengasse 4, 3111 Scheibbs	+14912616
08.03. Mai	Dr. REIPRECHT Hubert	Waldweg 18, 3111 Scheibbs	+1491141
01.03. Juni	Dr. LASSELSEBERGER- SELLENHEIM Peter	Waldweg 11, 3111 Scheibbs	+14914913
11.03. Juni	Dr. MANJUNG Jacques	Kuchengasse 11, 3111 Ybbs/Dorn	+14915481
11.03. Juni	Dr. MÜLLER Ingrid	Langegasse 15, 3111 Ybbs-Dorn	+14915241
21.04. Juni	Dr. HACKNER Christian	Waldweg 11, 3114 Puggstall	+1491278
21. Juni	Dr. SALBERGER Walter	Langegasse 5, 3111 Scheibbs	+1491278

Bezirk: Melk und Scheibbs		von 08.30 bis 17.30 Uhr	
1. April	Dr. GUTHAHN Alois	Alte Hauptstr. 3111 Kib.	+1491114
1.0.0. April	Dr. REICHERT Gabriele	Schwergasse 13, 3111 Ybbs-Dorn	+14914911
11.03. April	Dr. GUTHAHN Alois	Alte Hauptstr. 3111 Kib.	+1491114
11.03. April	Dr. SCHWABANZELP- SCHAUER Peter	Gartenhofstr. 1, 3111 Scheibbs	+1491111
21.03. April	Dr. SCHWABANZELP Ingeborg	Kuchengasse 1, 3111 Ybbs-Dorn	+14916311
21. April	Dr. KLEINBERGER Cecyl	Kuchengasse 11, 3111 Scheibbs	+14914911
1. Mai	Dr. KLEINBERGER Cecyl	Kuchengasse 11, 3111 Scheibbs	+14914911
5.0. Mai	Dr. HULLER Ingrid	Langegasse 5, 3111 Ybbs-Dorn	+14916311

## Praktische Ärzte in der Umgebung

### Dienstkalender 2007

Mels - Ybbs - Persenbeug - Markt - Weesburg - Loosdorf - Bärndorf - Pöchlarn



■ Mels 030 82 / 828 18, Ybbs 078 18 / 828 11  
■ Persenbeug 078 18 / 828 08, Markt 027 86 / 028 08  
■ Weesburg 038 18 / 828 18, Loosdorf 020 84 / 828 11  
■ Bärndorf 038 18 / 828 08, Pöchlarn 020 84 / 828 11

ÄRZTE	(Gebt Anruf, Familien)		
<b>Mels:</b>	0307600		
Dr. Fockert	03078		
Dr. Henschel	03700		
Dr. Pfeifer	03508		
Dr. Seid	03077		
Dr. Zeitl	03400		
<b>Weesburg:</b>	034160		
Dr. Pöschel	03400		
Dr. Pöschel	03770		
Dr. Pöschel	03000		
Dr. Schmitt	03500		
<b>Ybbs:</b>	034100		
Dr. Fetsch	03300		
Dr. Glöcklinger	03000		
Dr. Ingold	03000		
<b>Loosdorf:</b>	038760		
Dr. Löffler	03800		
Dr. Rindler	03800		
Dr. Weisberger	03800		
<b>NOTRUF:</b>			
Beauftragter	144		
Polizei	148		
Polizei	133		
Vergiftung	01-486 43 43		
<b>Krummhuber:</b>	038760		
Dr. Krummhuber	03800		
<b>Markt:</b>	038760		
Dr. Schönbauer	03800		
<b>Persenbeug:</b>	038760		
Dr. Schönbauer	03800		
<b>Markt:</b>	038760		
Dr. Schönbauer	03800		
<b>Pöchlarn:</b>	038760		
Dr. Pöchlarn	03800		
Dr. Pöchlarn	03800		
<b>Bärndorf:</b>	038760		
Dr. Bärndorf	03800		
Dr. Bärndorf	03800		
<b>Loosdorf:</b>	038760		
Dr. Loosdorf	03800		
Dr. Loosdorf	03800		
<b>Wien:</b>	01-486 43 43		

Die praktische Dienstverteilung für 2007 ist in diesem Kalender dargestellt.

# Gasthof Nagl

Franz Nagl KEG  
 A-3680 Hofamt Priel, Knoglg 7  
 Tel 07412/52373 - Fax 4  
[gasthof-naglheim.at](http://gasthof-naglheim.at)



Raumpfleger-in  
 für Mo., Mi., Fr.  
 (oder andere Tage)  
 von 08.00 - 11.30 Uhr  
 gesucht

mit 5-jähriger  
 Serviceerfahrung  
 für Sommersaison 2007  
 gesucht



## Der Naglhof liegt oberhalb der Donaubrücke Ybbs-Persenbeug

- Gutbürgerliche Küche
- Sonnige Ruhelage
- Fremdenzimmer
- Panorama-Gesitzgarten
- Kinderspielplatz
- Haus eigener Parkplatz
- Mißwoch bis Sonntag geöffnet

Spätkost  
 zum Mißwoch  
 € 4,90

SCHÖNER SAAL - FÜR FEIERN ALLER ART